FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Dist. 166
Enu. 47

CINQUIÈM
DU CA

Page 5 1101

Province Quebec — District No. 155 — S. District No. 20 {Enumeration District / District du recenseur} No. 3 {in / dans} Ville Mégantic {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Walton Lamont {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE					WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.							INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.						IN	
Dwelling House.	Family, household or institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to the head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed, divorced or legally separated. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada. If an immigrant. / Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé.	Working on own account (see instructions) / Travaillant à son compte (voir instructions)	State whether person is employed by the week, month, season or year. / Mentionner si la personne est employée à la semaine, au mois, à la saison ou à l'année.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines données en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade. / Nombre de semaines données en 1910 à d'autres emplois que l'emploi principal ou au métier.	Hours of working time per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other occupations. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. / Gain total en 1910 provenant des emplois supplémentaires, s'il y en a.	Rate of earnings per hour when employed by the hour. / Taux du gain par heure lorsque employés à l'heure.	Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Pour les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in current year. / Coût de l'assurance dans l'année du recensement.	Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Can the information in 1910 for persons over 15 years of age at Cost of Instruction / Coût de l'instruction en 1910 pour les personnes âgées de plus de 15 ans en 1910 / University. / à l'université.	Blind. / Aveugle.	Specify age / Spécifier l'âge
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
13	17	Vaillancourt Alfred	1776	m	Chef	M	Août	1878	32	Can	—	—	Français	Canadien	Catholique	Instituteur	11-950	—	E	—	C. P. R.	—	50	1	60	—	$25	—	11 00	1/2	25-70	—	4 mois	Le	F	A	—	—
		Marie		f	Epouse	M	Juin	1875	36	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10 00	1/2	10-20	—	Oui	Oui	F		—	—
		Antonio		m	fils	C	Août	1901	10	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	Oui	Oui	F		—	—
		Marie		f	fille	C	Décembre	1902	9	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	Oui	Oui	F		—	—
		Rose		f	fille	C	Août	1906	4	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	Oui	Oui	F		—	—
		Georges		m	fils	C	Octobre	1905	5	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	Oui	Oui	F		—	—
		Donat		m	fils	C	Décembre	1907	4	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	F		—	—
		Athanase		m	fils	C	Mars	1911	3/12	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	F		—	—
	14	Gagnon Edouard		m	Chef	M	Sept	1853	58	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	Fermier	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	F		—	—
		Elizabeth		f	Epouse	M	Avril	1847	64	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	F	A	—	—
	19	Roy Philippe		m	Chef	M	Juillet	1848	63	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	Journalier	1-700	—	E	—	Travailleur	50	—	60	—	100	—	—	—	15 00	1/2	13-20	—	Oui	Oui	F	A	—	—
		Rosalma		f	Epouse	M	Sept	1872	19	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	F	A	—	—
14	20	Delisle Camille	1809	m	Chef	M	Janvier	1874	37	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	Journalier	1-700	—	E	—	Scierie	45	—	60	—	375	—	—	—	10 00	1/2	13-76	—	Oui	Oui	F	A	—	—
		Marie Louise		f	Epouse	M	Janvier	1882	29	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	F	A	—	—
		Ernestine		f	Fille	C	Décembre	1903	11	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	F		—	—
		Delphine		f	Fille	C	Mai	1902	9	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	Oui	Oui	F		—	—
		Délia		f	fille	C	Mai	1904	7	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	Oui	Oui	F		—	—
		Josephat		m	fils	C	Juillet	1909	2	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	F		—	—
		Alphonsine		f	Belle-mère	V	Mars	1851	60	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	Cultivateur	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	F		—	—
		Adelard Fournier		m	Neveu	C	Avril	1870	41	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	Cultivateur	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	F		—	—
15	21	Bonin Didas	1902	m	Chef	M	Avril	1875	36	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	Plâtrier	1-300	—	P.C.	—	Constant	—	—	—	—	—	—	—	2000	3/4	55 50	—	Oui	Oui	F	A	—	—
		Maria		f	Epouse	M	Août	1881	30	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Oui	Oui	F	A	—	—
		Mariange		f	fille	C	Janvier	1903	8	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	Oui	Oui	F		—	—
		Fraine		f	fille	C	Novembre	1905	6	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	F		—	—
		Lyne		f	fille	C	Janvier	1907	4	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	F		—	—
		Donalda		f	fille	C	Mai	1911	1/12	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	F		—	—
	22	Boileau Alfred		m	Chef	M	Août	1874	37	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	Journalier	1-700	—	E	—	Scierie	43	—	60	—	369	—	—	—	5 00	1/2	13-20	—	Oui	Oui	F		—	—
		Délia		f	Epouse	M	Août	1890	21	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Oui	Oui	F		—	—
		Henri		m	fils	C	Mars	1909	2	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	F		—	—
		Adrien		m	fils	C	Juin	1909	1	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	F		—	—
		Adora		f	fille	C	Décembre	1910	1/12	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	F		—	—
	23	Blais Damas		m	Chef	M	Mars	1875	36	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	Journalier	1-700	—	E	—	Manœuvre	40	—	60	—	369	—	—	—	5 00	1/2	19-00	—	—	—	F	A	—	—
		Léda		f	Epouse	M	Novembre	1878	35	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	F		—	—
16	24	D'Amour Adelaïde	1909	W	Chef	W	Août	1853	58	Do	—	—	Anglais	Canadien	Anglicane	Ménagère	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	A	F	—	—
		Lysiane		f	fille	C	Août	1889	22	Do	—	—	Anglais	Canadien	Anglicane	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Oui	Oui	A	F	—	—
17	25	De Neuve Th. Bombelle	1739	f	Chef	W	Octobre	1869	42	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	Ménagère	Sans	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Oui	Oui	F		—	—
		Joseph		m	fils	C	Juillet	1894	19	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	Journalier	1-700	—	E	—	Scierie	45	—	60	—	360	—	—	—	2 50	1/2	8.99		Oui	Oui	F		—	—
		Léopold		m	fils	C	Janvier	1896	15	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	Journalier	1-700	—	E	—	Manœuvre	20	—	60	—	60	—	—	—	—	—	—	—	Oui	Oui	F		—	—
		Alexis		f	fille	C	Novembre	1898	13	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	Oui	Oui	F		—	—
		Lissan		m	fils	C	Janvier	1899	12	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	Oui	Oui	F		—	—
		Alexina		f	fille	C	Mai	1901	10	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	Oui	Oui	F		—	—
18	26	Brumley Joseph	1790	m	Chef	M	Sept	1867	44	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	Cultivateur	—	—	—	—	Cultivateur	52	—	60	—	624	—	—	—	22 00	1/2	53-20	—	Oui	Oui	F	A	—	—
		Laure		f	Epouse	M	Décembre	1873	38	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Oui	Oui	F	A	—	—
		Délia		f	fille	C	Juillet	1892	19	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	F		—	—
		Rose		f	fille	C	Janvier	1895	18	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	F		—	—
		Marie Angèle		f	fille	C	Janvier	1899	12	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	Oui	Oui	F		—	—
		Liliane		f	fille	C	Janvier	1901	10	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	Oui	Oui	F		—	—
		Eugène		m	fils	C	Juillet	1903	8	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	F		—	—
		Berthelemy		m	fils	C	Juin	1910	1/12	Do	—	—	Français	Canadien	Catholique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	F		—	—

49 550 2.63